22





Group Executive Director Adam Kwok (seventh left) and Breakthrough General Secretary Joyce Man (fifth right) host the kick-off ceremony for the 2018 Modern Apprenticeship Programme

集团执行董事郭基煇 (左七) 与突破总干事万乐人 (右五) 为 "『见』 造未来—师徒创路学堂2018" 主持誓师礼

Endless love and care for those in need

关怀不断 爱心无穷

Putting the Building Homes with Heart philosophy into practice, the Group serves the community by spreading love and continually showing care for people in need. Sponsorship for the Modern Apprenticeship Programme continues this year, providing work placements for young people who have underperformed in public exams to help them build their futures. In addition, the Building Homes with Heart Caring Initiative has again spread festive joy to the elderly during the Tuen Ng Festival.

Modern Apprenticeship Programme nurtures young people

Co-hosted by the Group and Breakthrough, the 2018 Modern Apprenticeship Programme recently held its kick-off ceremony. This year, a total of 18 young people have taken part in a series of life-planning activities and personal development courses before heading off to the 10-week internship at SHKP with exposure to construction, property management, hospitality and project monitoring. During the internship, SHKP staff mentors provide oneon-one guidance to help young people tackle workplace challenges. Those who pass the assessment at the end of the programme may eventually be employed by SHKP.

Co-hosted by SHKP and Breakthrough, the Modern Apprenticeship Programme has been in existence since 2003 under the sponsorship

of SHKP. The programme offers work placements as well as interpersonal and personal development training to young people who have underperformed in public exams, so that they can broaden their future possibilities by exploring their individual aptitudes and career aspirations. Over the past 16 years, more than 300 young people have participated in the programme with some even staying on with the Group upon the scheme's completion.

Building Homes with Heart Caring Initiative spreads love at the Tuen Ng **Festival**

The Building Homes with Heart Caring Initiative distributed goodie bags with rice dumplings and various essentials to 3,000 singleton elderly and senior couples in Sham Shui Po and Tai Po just before the Tuen Ng

Festival in order to spread festive cheer. The Group's volunteers also paid visits to singleton elderly and senior couples living in Sham Shui Po with goodie bags and dropped in to chat with them. They also wrapped veggie rice dumplings for the elderly, making it even more meaningful.



集团秉承"以心建家"信念服务社群,持续为社会上有需要的人士送上 关怀及祝福。今年继续赞助"师徒创路学堂"计划,为公开试成绩欠佳 的青少年提供实习机会,协助他们建造未来。另外,"以心建家送暖行 动"在端午佳节前夕,再为长者送上节日关怀,分享喜悦。

"『见』造未来-师徒创路学堂"扶植年轻人

集团与突破机构合办的"'见'造未来一师徒创路学堂2018",不久前举行誓师礼。今年共有18位青少年参与计划,他们接受完一系列的生涯规划活动及个人成长训练课程后,现已进入集团展开为期10星期的工作实习;实习岗位遍及建筑业务、物业管理、酒店服务及工程监察等不同范畴。实习期间,集团员工担任年轻人的师傅,进行一对一指导,陪伴学员面对职场挑战。实习完成后,通过考核的学员更有机会获聘成为集团员工。

"师徒创路学堂"计划由集团赞助、突破机构合办,自2003年起为公 开试成绩欠佳的青少年提供实习机会,配以人际及个人成长训练,让他 们认识自我,寻索人生方向,建造自己的未来。在过去16年,有300多 名青少年曾经参与该计划:部分学员在完成实习后,更留在集团工作。

"以心建家送暖行动"端午送爱心

"以心建家送暖行动"于端午佳节前夕,为深水埗及大埔区3,000名独居及双老长者户,送上盛载应节粽子及食粮的福袋,让他们感受节日气氛。集团义工队更探访居住深水埗的独居及双老长者户,与他们闲话家常,送上端午节福袋,分享节日喜悦。此外,集团义工更包制健康素粽,送给长者享用,为活动增添意义。



The volunteer team visiting the elderly at the Tuen Ng Festival to share some festive joy 集团义工队于端午节探访长者·共度传统节庆



Group volunteers make rice dumplings for the elderly 集团义工包制健康素粽送赠长者, 倍添意义

SHKP-Kwoks' Foundation continues to help Tianjian University students

新地郭氏基金继续协助天津大学学生实现升学梦想

The SHKP-Kwoks' Foundation is committed to nurturing young talent and has been offering financial assistance to promising, underprivileged students to complete their undergraduate studies. The Foundation recently extended its sponsorship programmes at Tianjian University to help disadvantaged youth there.

The Foundation set up a scholarship programme at Tianjian University in 2009 to help outstanding students with limited financial means complete their four-year university studies. To date, more than 1,700 scholarships have been granted, representing a total donation of over RMB10 million. The Foundation recently signed an agreement for the fourth phase of the scholarship programme to extend this initiative even further.

新地郭氏基金致力培育人才,为优秀的清贫学生提供经济资助,让他们有机会进入大学修读本科课程。基金最近延续天津大学励学金,扶助清贫学生。

基金自2009学年起,于天津大学设立"天津大学励学金",帮助校内成绩优秀但家境贫困的学生完成四年大学课程。受惠学生至今逾1,700人次,总资助金额逾人民币1,000万元。基金与大学早前签署第四期捐赠协议书,延续新一期项目的合作。



SHKP-Kwoks' Foundation Executive Director Amy Kwok (fourth right) and Tianjin University Peiyang Education Development Foundation Vice Chairperson Feng Yaqing (fourth left) at the signing ceremony for the fourth phase of the Tianjin University scholarship programme 新地郭氏基金执行董事郭婉仪(右四)与天津大学北洋教育发展基金会副理事长冯亚青(左四)签署天津大学励学金第四期协议书